

Handläggare
Anna Magnfors
Telefon: 08-50805073

Till
Hässelby-Vällingby
stadsdelsnämnd
2014-09-25

Motion (2014:9) om stadens skyldighet att leva upp till rättigheterna som gäller i finskt förvaltningsområde

Remiss från kommunstyrelsen, dnr 337-756-2014

Förvaltningen förslag till beslut

Stadsdelsnämnden godkänner förvaltningens tjänsteutlåtande som sitt svar på remiss från kommunstyrelsen.

Ulla Thorslund
stadsdelsdirektör

IngMarie Lindgren
avdelningschef

Sammanfattning

Kommunstyrelsen har 2014-06-12 remitterat Ann-Margarethe Livhs (V) motion som påtalar att sverigefinnars rättigheter inte tillgodoses i tillräckligt stor utsträckning inom Stockholms stad. Motionären föreslår en rad förbättringspunkter,

Bilaga

Motion 2014:9 av Ann-Margarethe Livh (V)

Ärendets beredning

Tjänsteutlåtandet har utarbetats inom avdelningen för förskola, fritid och kultur.

Sammanfattning av remissen

Kommunstyrelsen har för yttrande senast den 30 september 2014 remitterat motion av Ann-Margarethe Livh (V) om stadens skyldighet att leva upp till rättigheterna som gäller i finskt förvaltningsområde.

Ann-Margarethe Livh (V) anför i sin motion bl a att Stockholm nu på allvar måste ta tag i minoritetsfrågorna och de särskilda rättigheterna som gäller för den finska gruppen. Hon menar att det finns allvarliga brister och pekar på en rad områden som måste förbättras. Hon slår fast att nationell minoritetspolitik är ingen tillfällig satsning utan är ett rättsområde som måste integreras i den faktiska strukturen i kommunen och åberopar Barnkonventionen då det gäller barns rättigheter till sitt modersmål. Förbättringar av samråden, samordningen i staden när det gäller förskola, skola och äldreomsorg, samt förbättringar av förutsättningarna för minoritetsföreningar att verka i staden.

Bakgrund

Stockholms stad ingår i det finska förvaltningsområdet sedan år 2010. Detta betyder att man som finsktalande har flera särskilda rättigheter, bl a rätt att använda finska i muntliga och skriftliga kontakter med staden i enskilt ärende där staden är beslutsfattare. Man har också rätt till skriftlig översättning av beslut och motivering. En annan del är rätten till förskola helt eller delvis på finska. Som finsktalande elev i skolan har man rätt till modersmålsundervisning. Inom äldreomsorgen har man rätt till äldreomsorg helt eller delvis på finska. Staden erbjuder finskspråkig hemtjänst. Det finns även finskspråkiga vård- och omsorgsboenden

Hos kulturförvaltningen kan föreningar söka kulturstöd för programverksamhet som ”stärker, utvecklar och förmedlar kunskap om de nationella minoriteternas språk och kultur”.

Ansökningar gällande dessa medel kan sökas av föreningar som främjar den sverigefinska kulturen.

Staden får statsbidrag för de merkostnader som följer av att ingå i det finska förvaltningsområdet. Statsbidragen fördelas till stadsdelsnämnder och vissa facknämnder. Varje nämnd har ansvar att inom sitt ansvarsområde se till att minoritetslagen följs.

Enligt minoritetslagen ska den sverigefinska minoriteten ha inflytande i frågor som berör dem, och samråd ska ske gällande barnomsorg, ungdomsfrågor, äldreomsorg och kulturverksamhet.

I Stockholm finns en stor sverigefinsk förhandlingsdelegation som består av representanter för olika föreningar, skolor och församlingar. Delegationen utser de personer som ska samråda med stadens nämnder.

Stockholms stad har en finskspråkig hemsida med generell, översatt, information om bland annat förskolor och skolor, socialtjänst och äldreomsorg. Men också om kultur- och fritid, trafikplanering, om stadens organisation och om hur den styrs.

Arbetet i Hässelby-Vällingby

I stadsdelen Hässelby-Vällingby bor det ca 1400 personer som kan identifieras som sverigefinländare i första generation, 2200 personer i andra generationen och ca 1000 personer i den tredje generationen. I stadsdelen finns en finskspråkig förskoleavdelning, samt finsk hemtjänst.

I arbetet med den sverige-finska befolkningens rättigheter är stadsdelarna i Stockholm är indelade i 5 sk "kluster" och i vår del av staden samverkar Hässelby-Vällingby med Bromma stadsdelsförvaltning. Varje stadsdel har en kontaktperson som håller i uppdraget och rapporterar till Arbetsmarknadsförvaltningen. Kontaktpersonerna organiserar aktiviteter, informerar och samverkar kring insatser, fortbildning m.m. I Hässelby-Vällingby pågår ett aktivt arbete för gruppen sverige-finnar. I februari anställdes en finskspråkig samordnare som delas mellan klustren i Hässelby-Vällingby-Bromma och Spånga-Tensta-Kista-Rinkeby.

Exempel på aktiviteter i år i området:

- Teaterföreställningen "Sagoväskan" har turnerat på stadsdelarnas förskolor.

- För ungdomar har berättareposet Kalevala spelats vid två tillfällen på Hässelby gårds bibliotek.
- Filmprojekt i samarbete med Kulturskolan.
- Regelbundna träffstugor för äldre i Hässelby- Vällingby och i Bromma.
- ”Pratstuga/Juttutupa på Bibblerian i Hässelby gård för finskspråkiga invånare under sommaren.
- Författarbesök av Boel Westin som berättade om sin avhandling om Tove Jansson, 100-års jubilaren.
- Heldag i Vällingby Centrum i samarbete med frivilliga organisationer och företag under sverige-finska-veckan. Bla med finsk musik, bastu, målarworkshop, information.
- Informationsbord, bl a under festivalen FemFolk på Hesselby slott och nu senast under Husbyfestivalen och Dansdagen i Vällingby.
- I höst anordnas bl a seniorträffar med olika teman, en inspirationsträff om Ipad-användande, en Ipad-kurs på finska för daglediga, en bokcirkel samt informationstillfällen för allmänheten om stadsdelens arbete med minoritetsfrågor.

Förvaltningens synpunkter och förslag

Förvaltningen föreslår att nämnden godkänner förvaltningens tjänsteutlåtande som sitt svar på remissen från kommunstyrelsen.
